



Briselē, 2025. gada 11. jūlijā
(OR. en)

11545/25
ADD 1

Starpiestāžu lieta:
2025/0208 (NLE)

UD 155
COEST 575
CID 1
TRANS 299

PRIEKŠLIKUMS

Sūtītājs:	Eiropas Komisijas ģenerālsēkretāre, parakstījusi direktore <i>Martine DEPREZ</i>
Saņemšanas datums:	2025. gada 11. jūlijs
Saņēmējs:	Eiropas Savienības Padomes ģenerālsēkretāre <i>Thérèse BLANCHET</i>
K-jas dok. Nr.:	COM(2025) 387 annex
Temats:	PIELIKUMI dokumentam Priekšlikums Padomes Lēmumam par nostāju, kas Eiropas Savienības (ES) vārdā jāieņem ES un Kopīgā tranzīta valstu (KTV) Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu, un ES un KTV Apvienotajā komitejā, kas izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru, attiecībā uz uzaicinājumiem Moldovas Republikai un Melnkalnei pievienoties minētajām konvencijām un attiecībā uz tādu lēmumu pieņemšanu, ar kuriem groza Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru pēc Moldovas Republikas un Melnkalnes pievienošanās minētajai konvencijai

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2025) 387 annex.

Pielikumā: COM(2025) 387 annex



EIROPAS
KOMISIJA

Briselē, 11.7.2025.
COM(2025) 387 final

ANNEXES 1 to 6

PIELIKUMI

dokumentam

Priekšlikums Padomes Lēmumam

par nostāju, kas Eiropas Savienības (ES) vārdā jāieņem ES un Kopīgā tranzīta valstu (KTV) Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu, un ES un KTV Apvienotajā komitejā, kas izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru, attiecībā uz uzaicinājumiem Moldovas Republikai un Melnkalnei pievienoties minētajām konvencijām un attiecībā uz tādu lēmumu pieņemšanu, ar kuriem groza Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru pēc Moldovas Republikas un Melnkalnes pievienošanās minētajai konvencijai

I PIELIKUMS

Priekšlikums ES un Kopīgā tranzīta valstu Apvienotās Komitejas, kas izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu, Lēmumam Nr. [1]/2025

(2025. gada [...])

par uzaicinājumu Melnkalnei pievienoties minētajai konvencijai

ES UN KTV APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā 1987. gada 20. maija Konvenciju par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu¹ un jo īpaši tās 11. panta 3. punktu,

tā kā:

(1) Melnkalne ir paudusi vēlmi pievienoties 1987. gada 20. maija Konvencijai par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu ("konvencija").

(2) Vienkāršojot formalitātes, kas skar preču tirdzniecību starp Melnkalni un Eiropas Savienību, Gruziju, Islandi, Ziemeļmaķedoniju, Norvēģiju, Serbiju, Šveici, Turciju, Ukrainu un Apvienoto Karalisti, tiktu atvieglota preču apmaiņa ar Melnkalni.

(3) Lai panāktu šādu atvieglošanu, ir lietderīgi uzaicināt Melnkalni pievienoties konvencijai, IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Melnkalne tiek uzaicināta no 2025. gada 1. [oktobra] [novembra] [decembra] pievienoties konvencijai saskaņā ar konvencijas 11. a pantu.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Bernē, 2025. gada [augustā] [septembrī] [oktobrī]

ES un KTV Apvienotās komitejas
vārdā –

priekšsēdētājs

Marco BENZ

¹ OV L 134, 22.5.1987., 2. lpp.

II PIELIKUMS

**Priekšlikums ES un Kopīgā tranzīta valstu Apvienotās Komitejas, kas izveidota ar
1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru, Lēmumam
Nr. [1]/2025**

(2025. gada [.....])

par uzaicinājumu Melnkalnei pievienoties minētajai konvencijai

ES UN KTV APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru² un jo īpaši tās
15. panta 3. punkta e) apakšpunktu,

tā kā:

(1) Melnkalne ir paudusi vēlmi pievienoties 1987. gada 20. maija Konvencijai par kopīgu
tranzīta procedūru ("konvencija").

(2) Piemērojot kopīgu tranzīta procedūru precēm, ko transportē starp Melnkalni un Eiropas
Savienību, Gruziju, Islandi, Ziemeļmaķedoniju, Norvēģiju, Serbiju, Šveici, Turciju, Ukrainu
un Apvienoto Karalisti, tiktu atvieglota preču apmaiņa ar Melnkalni.

(3) Lai panāktu šādu atvieglošanu, ir lietderīgi uzaicināt Melnkalni pievienoties konvencijai,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Melnkalne tiek uzaicināta no 2025. gada 1. [oktobra] [novembra] [decembra] pievienoties
konvencijai saskaņā ar konvencijas 15.a pantu.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Bernē, 2025. gada [augustā] [septembrī] [oktobrī]

ES un KTV Apvienotās komitejas
vārdā –

priekšsēdētājs

Marco BENZ

² OV L 226, 13.8.1987., 2. lpp.

III PIELIKUMS

Priekšlikums ES un Kopīgā tranzīta valstu Apvienotās komitejas Lēmumam Nr. [2]/2025, ar ko groza 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru

(2025. gada [.....])

attiecībā uz minētās konvencijas grozījumiem Melnkalnes pievienošanās nolūkos

ES UN KTV APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru un jo īpaši tās 15. panta 3. punkta a) apakšpunktu,

tā kā:

(1) Melnkalne ir paudusi vēlmi pievienoties 1987. gada 20. maija Konvencijai par kopīgu tranzīta procedūru ("konvencija") un ir uzaicināta pievienoties ar 2025. gada [..] Lēmumu Nr. [1]/2025, ko pieņēmusi Apvienotā komiteja, kas izveidota saskaņā ar konvenciju.

(2) Tādējādi konvencijā atbilstīgā secībā būtu jāiekļauj tajā izmantoto atsauču melnkalniešu valodas versijas.

(3) Šā lēmuma piemērošana būtu jāsaista ar datumu, kad Melnkalne pievienojas konvencijai.

(4) Lai varētu lietot galvojuma veidlapas, kas iespiestas saskaņā ar kritērijiem, kuri ir spēkā pirms dienas, kad Melnkalne pievienojas konvencijai, būtu jānosaka pārejas laiks, kurā ar dažiem pielāgojumiem varētu turpināt izmantot iespiestās veidlapas.

(5) Konvencija būtu attiecīgi jāgroza,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Konvencijas par kopīgu tranzīta procedūru III un IIIa papildinājumu groza, kā izklāstīts šā lēmuma pielikumā.

2. pants

1. Šis lēmums stājas spēkā dienā, kad Melnkalne kļūst par konvencijas līgumslēdzēju pusi.

2. Līdz 2026. gada 31. decembrim var turpināt izmantot veidlapas, kuru pamatā ir III papildinājuma C.1., C.2., C.4., C.5. un C.6. pielikumā paredzētie paraugi, kas ir spēkā 2025. gada 30. septembrī, veicot attiecīgus ģeogrāfiskus pielāgojumus un pielāgojumus attiecībā uz juridisko vai pilnvarotā pārstāvja adresi.

Bernē, 2025. gada [augustā] [septembrī] [oktobrī]

ES un KTV Apvienotās komitejas vārdā –
priekšsēdētājs

Marco BENZ

PIELIKUMS

1. III papildinājuma C.1. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

C.1. PIELIKUMS

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VIENREIZĒJAIS GALVOJUMS

I. Galvinieka saistības

1. Parakstītājs⁽¹⁾,

.....
.....
rezidents⁽²⁾

.....
.....
ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

.....
.....
kura maksimālā summa ir

.....
Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Grieķijas Republika, Horvātijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Īrija, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārija, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Gruzijai, Islandes Republikai, Melnkalnei, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei⁽³⁾ ⁽⁴⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai⁽⁵⁾ par jebkuru summu, par ko persona, kura sniedz šo galvojumu⁽⁶⁾:

.....
var būt vai var kļūt atbildīga iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu⁽⁷⁾ parādu par precēm, kuras aprakstītas turpmāk un uz kurām attiecas turpmāk minētā muitas operācija⁽⁸⁾:

.....
.....
Preču apraksts

.....
.....
2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas un neatlikt maksājumu ilgāk par 30 dienām no pieprasījuma iesniegšanas dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms minētā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka īpašā procedūra, kas nav galapatēriņa procedūra, ir

noslēgta, ka galapatēriņa procedūrā esošo preču muitas uzraudzība vai pagaidu uzglabāšana ir pabeigta pareizi vai ka citu tādu darbību gadījumā, kas nav īpašās procedūras un pagaidu uzglabāšana, preces ir pienācīgi noformētas.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, var atlikt, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus, jo īpaši procentus, ir jāaprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri radušies tajā muitas operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsaukšana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi⁽⁹⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm.

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta Datums

.....
(Paraksts)⁽¹⁰⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas iestāde

.....

.....

.....
Galvinieka saistības apstiprinātas (datums), lai segtu
muitas operāciju, kas veikta saskaņā ar (datums)
muitas deklarāciju/pagaidu uzglabāšanas deklarāciju Nr.
..... (11)

.....
(Zīmogs un paraksts)

Piezīmes:

- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
- (2) Pilna adrese.
- (3) Ievērojot Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai iecel pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
- (4) Svītrot tās/to valsts/valstu nosaukumu/nosaukumus, kuras/kuru teritorijā galvojumu nav atļauts izmantot.
- (5) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
- (6) Personas, kura sniedz galvojumu, uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese.
- (7) Piemēro attiecībā uz citiem maksājumiem, kas veicami saistībā ar preču importu un eksportu, ja galvojumu izmanto, lai precēm piemērotu Savienības/kopīgā tranzīta procedūru, vai var izmantot vairāk nekā vienā dalībvalstī.
- (8) Ieraksta vienu no šādām muitas operācijām (Piezīme: procedūras, izņemot kopīgo tranzītu, piemēro vienīgi Savienībā):
 - a) pagaidu uzglabāšana;
 - b) Savienības tranzīta procedūra / kopīgā tranzīta procedūra;
 - c) uzglabāšanas muitas noliktavā procedūra;
 - d) pagaidu ieviešanas procedūra ar pilnīgu atbrīvojumu no ieviedmuitas nodokļa;
 - e) ieviešanas pārstrādei procedūra;
 - f) galapatēriņa procedūra;
 - g) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju bez atliktā maksājuma;
 - h) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju ar atlikto maksājumu;
 - i) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 166. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 952/2013 (2013. gada 9. oktobris), ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu;
 - j) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 182. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 952/2013 (2013. gada 9. oktobris), ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu;
 - k) pagaidu ieviešanas procedūra ar daļēju atbrīvojumu no ieviedmuitas nodokļa;
 - l) cits – norādiet cita veida operāciju.

- (9) Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī ieceļ pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un ir attiecīgi jāpielāgo apliecinājuma teksts 4. punkta otrajā daļā un saistību teksts 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajās teritorijās, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadrese, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu.
- (10) Personai, kura paraksta dokumentu, pirms paraksta ar savu roku jāieraksta šāds teksts: “Galvojums par summu ...” (summu ieraksta ar vārdiem).
- (11) Aizpilda iestāde, kurā precēm tika piemērota procedūra vai kura uzraudzījusi pagaidu uzglabāšanu.

2. III papildinājuma C.2. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

C.2. PIELIKUMS

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VIENREIZĒJAIS GALVOJUMS KVĪTS VEIDĀ

I. Galvinieka saistības

1. Parakstītājs ⁽¹⁾,

.....
,

rezidents ⁽²⁾

.....
,

ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

.....

Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Grieķijas Republika, Horvātijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Īrija, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārijas Republika, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Gruzijai, Islandes Republikai, Melnkalnei, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei⁽³⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai⁽⁴⁾ par jebkuru procedūras izmantotāja summu, par kuru procedūras izmantotājs var būt vai var kļūt atbildīgs iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu parādu par tādu preču, kam piemērota Savienības vai kopīgā tranzīta procedūra, importu vai eksportu, un par kuru parakstītājs ir apņēmis izdot vienreizējā galvojuma kvītis, nepārsniedzot vienai kvītij noteikto maksimālo summu 10 000 EUR.

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas, nepārsniedzot vienai vienreizējā galvojuma kvītij noteikto maksimālo summu 10 000 EUR, un neatlikt maksājumu ilgāk kā par 30 dienām no pieprasījuma dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms šā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka operācija ir noslēgta.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi⁽⁵⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm.

[illegible]

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadresi vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta Datums

(Paraksts)⁽⁶⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas iestāde

.....

.....

Galvinieka saistības apstiprinātas (datums)

(Zīmogs un paraksts)

Piezīmes:

- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
- (2) Pilna adrese.
- (3) Ievērojot Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai iecel pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
- (4) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
- (5) Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī iecel pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un ir attiecīgi jāpielāgo apliecinājuma teksts 4. punkta otrajā daļā un saistību teksts 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajās teritorijās, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadrese, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu.
- (6) Parakstītājs pirms paraksta ar savu roku ieraksta vārdus: “Derīga galvojuma kvīts”.

3. III papildinājuma C.4. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

C.4. PIELIKUMS

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VISPĀRĒJAIS GALVOJUMS

I. Galvinieka saistības

1. Parakstītājs⁽¹⁾,

.....
.....,
rezidents⁽²⁾

.....
ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

.....,
kura maksimālā summa ir

Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Īrija, Grieķijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Horvātijas Republika, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārija, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Gruzijai, Islandes Republikai, Melnkalnei, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei⁽³⁾ ⁽⁴⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai⁽⁵⁾ par jebkuru summu, par ko persona, kura sniedz šo galvojumu⁽⁶⁾:

.....
var būt vai var kļūt atbildīga iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu⁽⁷⁾ parādu, kas var rasties vai ir radies par precēm, uz kurām attiecas turpmāk 1.a un/vai 1.b punktā minētās muitas operācijas.

Galvojuma maksimālā summa ietver:

.....
a) šī summa ir 100/50/30 %⁽⁸⁾ no atsauces summas daļas, kas atbilst muitas parādu vai citu maksājumu summai, kuri var rasties, un ir visu 1.a punktā minēto skaitļu kopsumma,

un

.....
b) šī summa ir 100/30 %⁽⁸⁾ no atsauces summas daļas, kas atbilst muitas parādu vai citu maksājumu summai, kuri ir radušies, un ir visu 1.b punktā minēto skaitļu kopsumma.

- 1.a Summas, kuras kopā veido atsauces summas daļu, kura atbilst muitas parādiem un attiecīgā gadījumā citiem maksājumiem, kas var rasties, atbilstoši katram turpmāk norādītajam mērķim⁽⁹⁾ ir šādas:
- a) pagaidu uzglabāšana – ...,
 - b) Savienības tranzīta procedūra / kopīgā tranzīta procedūra – ...,
 - c) uzglabāšanas muitas noliktavā procedūra – ...,
 - d) pagaidu ieviešanas procedūra ar pilnīgu atbrīvojumu no ieviedmuitas nodokļa – ...,
 - e) ieviešanas pārstrādei procedūra – ...,
 - f) galapatēriņa procedūra – ...,
 - g) cits – norādiet cita veida operāciju –
- 1.b Summas, kuras kopā veido atsauces summas daļu, kas atbilst muitas parādiem un attiecīgā gadījumā citiem maksājumiem, kuri ir radušies, atbilstoši katram turpmāk norādītajam mērķim ir šādas⁽⁹⁾:
- a) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju bez atliktā maksājuma – ...,
 - b) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju ar atlikto maksājumu – ...,
 - c) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 166. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 9. oktobra Regulā (ES) Nr. 952/2013, ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu – ...,
 - d) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 182. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 9. oktobra Regulā (ES) Nr. 952/2013, ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu – ...,
 - e) pagaidu ieviešanas procedūra ar daļēju atbrīvojumu no ieviedmuitas nodokļa – ...,
 - f) galapatēriņa procedūra – ...⁽¹⁰⁾,
 - g) cits – norādiet cita veida operāciju –

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas, nepārsniedzot iepriekš minēto maksimālo summu, un neatlikt maksājumu ilgāk par 30 dienām no pieprasījuma dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms minētā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka īpašā procedūra, kas nav galapatēriņa procedūra, ir noslēgta, ka galapatēriņa procedūrā esošo preču muitas uzraudzība vai pagaidu uzglabāšana ir pabeigta pareizi vai ka citu tādu darbību gadījumā, kas nav īpašās procedūras, preces ir pienācīgi noformētas.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, var atlikt, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus, jo īpaši procentus, ir jāaprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

Šo summu nevar samazināt par tādām summām, kas jau ir samaksātas saskaņā ar šo saistību noteikumiem, izņemot gadījumus, kad parakstītājs tiek aicināts samaksāt parādu, kas radies

muitas operācijā, kura uzsākta pirms iepriekšējā maksājuma pieprasījuma saņemšanas vai arī 30 dienu laikā pēc tam.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri rodas tajā muitas operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsaukšana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi⁽¹¹⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm:

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta

Datums

.....

(Paraksts)⁽¹²⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas iestāde

.....

Galvinieka saistības akceptētas (datums)

.....

.....

(Zīmogs un paraksts)

- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
- (2) Pilna adrese.
- (3) Ievērojot Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai ieeļ pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
- (4) Svītrot tās/to valsts/valstu nosaukumu/nosaukumus, kuras/kuru teritorijā galvojumu nav atļauts izmantot.
- (5) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
- (6) Personas, kura sniedz galvojumu, uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese.
- (7) Piemēro attiecībā uz citiem maksājumiem, kas veicami saistībā ar preču importu un eksportu, ja galvojumu izmanto, lai precēm piemērotu Savienības/kopīgo tranzīta procedūru, vai var izmantot vairāk nekā vienā dalībvalstī vai vienā līgumslēdzējā pusē.
- (8) Lieko svītrot.
- (9) Procedūras, izņemot kopīgo tranzītu, piemēro vienīgi Savienībā.
- (10) Attiecas uz summām, kuras muitas deklarācijā deklarētas galapatēriņa procedūrai.
- (11) Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī ieeļ pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un ir attiecīgi jāpielāgo apliecinājuma teksts 4. punkta otrajā daļā un saistību teksts 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajā vietā, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadreses, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu.
- (12) Personai, kura paraksta dokumentu, pirms paraksta ar savu roku jāieraksta šāds teksts: "Galvojums par summu ..." (summu ieraksta ar vārdiem).

4. C.5. pielikuma 7. ailē starp vārdiem "ISLANDE" un "ZIEMEĻMAĶEDONIJAS REPUBLIKA" iekļauj vārdu "MELNKALNE".

5. C.6. pielikuma 6. ailē starp vārdiem "ISLANDE" un "ZIEMEĻMAĶEDONIJAS REPUBLIKA" iekļauj vārdu "MELNKALNE".

6. IIIa papildinājuma A.1.a pielikuma IV sadaļu groza šādi:

6.1. "N iepakojums – 98200" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME N pakojanĳe";

6.2. "Ļerobeĳots derĳgums – 99200" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Ograniĳĳena vaĳnost";

6.3. "Derĳgs bez zĳmoga – 99201" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Oslobodĳeno";

6.4. "Alternatĳivs pierādĳĳjums – 99202" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Alternatĳivni dokaz";

6.5. "Atĳķirĳbas: muitas iestāde, kurā preces uzrādĳĳtas..... (nosaukums un valsts) – 99203" pirms MK iekļauj šādu ievilkumu:

- "ME Razlike: carinska ispostava u kojoj je roba podnesena.....(naziv i drĳzava)";

6.6. "Izvešana no, piemērojot ierobežojumus vai maksājumus saskaņā ar Regulu/Direktīvu/Lēmumu Nr..... – 99204" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Izlazi iz.....podliježe ograničenjima ili naplati troškova u skladu s Uredbom/Direktivom/Odlukom br. ";

6.7. "Atzītais nosūtītājs – 99206" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Ovlašćeni pošiljalac";

6.8. "Derīgs bez paraksta – 99207" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Oslobođeno potpisa";

6.9. "VISPĀRĒJS GALVOJUMS AIZLIEGTS – 99208" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME ZABRANJENO ZAJEDNIČKO OBEZBJEĐENJE";

6.10. "NEIEROBEŽOTS IZMANTOJUMS – 99209" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME NEOGRANIČENA UPOTREBA";

6.11. "Izsniegts retrospektīvi – 99210" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Izdato naknadno";

6.12. "Dažādi – 99211" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Razno";

6.13. "Berams (lejams, gāze) – 99212" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Rasuto";

6.14. "Nosūtītājs – 99213" pirms MK pievieno šādu ievilkumu:

- "ME Pošiljalac".

IV PIELIKUMS

Priekšlikums ES un Kopīgā tranzīta valstu Apvienotās Komitejas, kas izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu, Lēmumam Nr. [2]/2025

(2025. gada [...])

par uzaicinājumu Moldovas Republikai pievienoties minētajai konvencijai

ES UN KTV APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā 1987. gada 20. maija Konvenciju par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu³ un jo īpaši tās 11. panta 3. punktu,

tā kā:

(1) Moldovas Republika ir paudusi vēlmi pievienoties 1987. gada 20. maija Konvencijai par preču tirdzniecības formalitāšu vienkāršošanu ("konvencija").

(2) Vienkāršojot formalitātes, kas skar preču tirdzniecību starp Moldovas Republiku un Eiropas Savienību, Gruziju, Islandi, Melnkalni, Ziemeļmaķedoniju, Norvēģiju, Serbiju, Šveici, Turciju, Ukrainu un Apvienoto Karalisti, tiktu atvieglota preču apmaiņa ar Melnkalni.

(3) Lai panāktu šādu vienkāršošanu, ir lietderīgi uzaicināt Moldovas Republiku pievienoties Konvencijai,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Moldovas Republika tiek uzaicināta no 2025. gada 1. [oktobra] [novembra] [decembra] pievienoties konvencijai saskaņā ar konvencijas 11. a pantu.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Bernē, 2025. gada [augustā] [septembrī] [oktobrī]

ES un KTV Apvienotās komitejas
vārdā –

priekšsēdētājs

Marco BENZ

³ OV L 134, 22.5.1987., 2. lpp.

V PIELIKUMS

Priekšlikums ES un Kopīgā tranzīta valstu Apvienotās Komitejas, kas izveidota ar 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru, Lēmumam Nr. [3]/2025

(2025. gada [.....])

par uzaicinājumu Moldovas Republikai pievienoties minētajai konvencijai

ES UN KTV APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru⁴ un jo īpaši tās 15. panta 3. punkta e) apakšpunktu,

tā kā:

(1) Moldovas Republika ir paudusi vēlmi pievienoties 1987. gada 20. maija Konvencijai par kopīgu tranzīta procedūru ("konvencija").

(2) Piemērojot kopīgu tranzīta procedūru precēm, ko transportē starp Moldovu un Eiropas Savienību, Gruziju, Islandi, Melnkalni, Ziemeļmaķedoniju, Norvēģiju, Serbiju, Šveici, Turciju, Ukrainu un Apvienoto Karalisti, tiktu atvieglota preču apmaiņa ar Melnkalni.

(3) Lai panāktu šādu vienkāršošanu, ir lietderīgi uzaicināt Moldovas Republiku pievienoties Konvencijai,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Moldovas Republika tiek uzaicināta no 2025. gada 1. [oktobra] [novembra] [decembra] pievienoties konvencijai saskaņā ar konvencijas 15.a pantu.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Bernē, 2025. gada [augustā] [septembrī] [oktobrī]

ES un KTV Apvienotās komitejas
vārdā –

priekšsēdētājs

Marco BENZ

⁴ OV L 226, 13.8.1987., 2. lpp.

VI PIELIKUMS

Priekšlikums ES un Kopīgā tranzīta valstu Apvienotās komitejas Lēmumam Nr. [4]/2025, ar ko groza 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru

(2025. gada [.....])

attiecībā uz minētās konvencijas grozījumiem Moldovas Republikas pievienošanās nolūkos

ES UN KTV APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā 1987. gada 20. maija Konvenciju par kopīgu tranzīta procedūru un jo īpaši tās
15. panta 3. punkta a) apakšpunktu,

tā kā:

(1) Moldovas Republika ir paudusi vēlmi pievienoties 1987. gada 20. maija Konvencijai par
kopīgu tranzīta procedūru ("konvencija") un ir uzaicināta pievienoties ar 2025. gada [...] Lēmumu
Nr. [3]/2025, ko pieņēmusi Apvienotā komiteja, kas izveidota saskaņā ar
konvenciju.

(2) Attiecībā uz Moldovas Republiku nav vajadzības iekļaut konvencijā izmantoto atsauču
jaunu valodas versiju, jo Moldovas oficiālā valoda ir rumāņu valoda.

(3) Šā lēmuma piemērošana būtu jāsaista ar datumu, kad Moldovas Republika pievienojas
konvencijai.

(4) Lai varētu lietot galvojuma veidlapas, kas iespiestas saskaņā ar kritērijiem, kuri ir spēkā
pirms dienas, kad Moldovas Republika pievienojas konvencijai, būtu jānosaka pārejas laiks,
kurā ar dažiem pielāgojumiem varētu turpināt izmantot iespiestās veidlapas.

(5) Konvencija būtu attiecīgi jāgroza,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Konvencijas par kopīgu tranzīta procedūru III papildinājumu groza, kā izklāstīts šā lēmuma
pielikumā.

2. pants

1. Šis lēmums stājas spēkā dienā, kad Moldovas Republika kļūst par konvencijas
līgumslēdzēju pusi.

2. Līdz 2026. gada 31. decembrim var turpināt izmantot veidlapas, kuru pamatā ir
III papildinājuma C.1., C.2., C.4., C.5. un C.6. pielikumā paredzētie paraugi, kas ir spēkā
2025. gada 30. septembrī, veicot attiecīgus ģeogrāfiskus pielāgojumus un pielāgojumus
attiecībā uz juridisko vai pilnvarotā pārstāvja adresi.

Bernē, 2025. gada [augustā] [septembrī] [oktobrī]

ES un KTV Apvienotās komitejas vārdā –

priekšsēdētājs

Marco BENZ

PIELIKUMS

1. III papildinājuma C.1. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

C.1. PIELIKUMS

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VIENREIZĒJAIS GALVOJUMS

I. Galvinieka saistības

1. Parakstītājs⁽¹⁾,

.....
.....
rezidents⁽²⁾

.....
.....
ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

.....
,
kura maksimālā summa ir

.....
,

Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Grieķijas Republika, Horvātijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Īrija, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārija, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Gruzijai, Islandes Republikai, Moldovas Republikai, Melnkalnei, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei⁽³⁾ ⁽⁴⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai⁽⁵⁾ par jebkuru summu, par ko persona, kura sniedz šo galvojumu⁽⁶⁾:

.....
var būt vai var kļūt atbildīga iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu⁽⁷⁾ parādu par precēm, kuras aprakstītas turpmāk un uz kurām attiecas turpmāk minētā muitas operācija⁽⁸⁾:

.....
.....

Preču apraksts.....
.....
.....

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas un neatlikt maksājumu ilgāk par 30 dienām no pieprasījuma iesniegšanas dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms minētā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka īpašā procedūra, kas nav galapatēriņa procedūra, ir noslēgta, ka galapatēriņa procedūrā esošo preču muitas uzraudzība vai pagaidu uzglabāšana ir pabeigta pareizi vai ka citu tādu darbību gadījumā, kas nav īpašās procedūras un pagaidu uzglabāšana, preces ir pienācīgi noformētas.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, var atlikt, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus, jo īpaši procentus, ir jāaprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri radušies tajā muitas operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsaukšana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi⁽⁹⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm.

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta Datums

(Paraksts)⁽¹⁰⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas
iestāde.....

Galvinieka saistības apstiprinātas (datums), lai segtu
muitas operāciju, kas veikta saskaņā ar (datums)
muitas deklarāciju/pagaidu uzglabāšanas deklarāciju Nr.
.....⁽¹¹⁾.

(Zīmogs un paraksts)

Piezīmes:

- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
- (2) Pilna adrese.
- (3) Ievērojot Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai iecel pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
- (4) Svītrot tās/to valsts/valstu nosaukumu/nosaukumus, kuras/kuru teritorijā galvojumu nav atļauts izmantot.
- (5) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
- (6) Personas, kura sniedz galvojumu, uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese.
- (7) Piemēro attiecībā uz citiem maksājumiem, kas veicami saistībā ar preču importu un eksportu, ja galvojumu izmanto, lai precēm piemērotu Savienības/kopīgā tranzīta procedūru, vai var izmantot vairāk nekā vienā dalībvalstī.
- (8) Ieraksta vienu no šādām muitas operācijām:
 - a) pagaidu uzglabāšana;
 - b) Savienības tranzīta procedūra / kopīgā tranzīta procedūra;
 - c) uzglabāšanas muitas noliktavā procedūra;
 - d) pagaidu ieviešanas procedūra ar pilnīgu atbrīvojumu no ieviedmuitas nodokļa;
 - e) ieviešanas pārstrādei procedūra;
 - f) galapatēriņa procedūra;
 - g) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju bez atliktā maksājuma;
 - h) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju ar atlikto maksājumu;

- i) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 166. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 952/2013 (2013. gada 9. oktobris), ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu;
 - j) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 182. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 952/2013 (2013. gada 9. oktobris), ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu;
 - k) pagaidu ieviešanas procedūra ar daļēju atbrīvojumu no ievadmuitas nodokļa;
 - l) cits – norādiet cita veida operāciju.
- (9) Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī ieceļ pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un ir attiecīgi jāpielāgo apliecinājuma teksts 4. punkta otrajā daļā un saistību teksts 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajās teritorijās, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadrese, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu.
- (10) Personai, kura paraksta dokumentu, pirms paraksta ar savu roku jāieraksta šāds teksts: “Galvojums par summu ...” (summu ieraksta ar vārdiem).
- (11) Aizpilda iestāde, kurā precēm tika piemērota procedūra vai kura uzraudzījusi pagaidu uzglabāšanu.

2. III papildinājuma C.2. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

C.2. PIELIKUMS

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VIENREIZĒJAIS GALVOJUMS KVĪTS VEIDĀ

I. Galvinieka saistības

1. Parakstītājs ⁽¹⁾,

.....
,

rezidents ⁽²⁾

.....
,

ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

.....

Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Grieķijas Republika, Horvātijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Īrija, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārijas Republika, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Gruzijai, Islandes Republikai, Moldovas Republikai, Melnkalnei, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei⁽³⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai⁽⁴⁾ par jebkuru procedūras izmantotāja summu, par kuru procedūras izmantotājs var būt vai var kļūt atbildīgs iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu parādu par tādu preču, kam piemērota Savienības vai kopīgā tranzīta procedūra, importu vai eksportu, un par kuru

parakstītājs ir apņēmis izdot vienreizējā galvojuma kvītis, nepārsniedzot vienai kvītij noteikto maksimālo summu 10 000 EUR.

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas, nepārsniedzot vienai vienreizējā galvojuma kvītij noteikto maksimālo summu 10 000 EUR, un neatlikt maksājumu ilgāk kā par 30 dienām no pieprasījuma dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms šā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka operācija ir noslēgta.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, var atlikt, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus, jo īpaši procentus, ir jāaprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri radušies Savienības vai kopīgā tranzīta operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsauksana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi⁽⁵⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm.

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muitas iestādi.

Vieta

Datums
.....

(Paraksts)⁽⁶⁾

Galvojuma muitas iestāde

Galvinieka saistības apstiprinātas (datums)

(Zīmogs un paraksts)

Piezīmes:

- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
- (2) Pilna adrese.
- (3) Ievērojot Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai ieeļ pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai ieeļ pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
- (4) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
- (5) Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī ieeļ pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un ir attiecīgi jāpielāgo apliecinājuma teksts 4. punkta otrajā daļā un saistību teksts 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajās teritorijās, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadrese, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu.
- (6) Parakstītājs pirms paraksta ar savu roku ieraksta vārdus: “Derīga galvojuma kvīts”.

3. III papildinājuma C.4. pielikumu aizstāj ar šādu tekstu:

C.4. PIELIKUMS

GALVINIEKA SAISTĪBAS – VISPĀRĒJAIS GALVOJUMS

I. Galvinieka saistības

1. Parakstītājs⁽¹⁾,
.....
.....
rezidents⁽²⁾

.....,
ar šo galvojuma muitas iestādē sniedz solidāru galvojumu

.....,
kura maksimālā summa ir

Eiropas Savienībai (kurā ietilpst Beļģijas Karaliste, Bulgārijas Republika, Čehijas Republika, Dānijas Karaliste, Vācijas Federatīvā Republika, Igaunijas Republika, Īrija, Grieķijas Republika, Spānijas Karaliste, Francijas Republika, Horvātijas Republika, Itālijas Republika, Kipras Republika, Latvijas Republika, Lietuvas Republika, Luksemburgas Lielhercogiste, Ungārija, Maltas Republika, Nīderlandes Karaliste, Austrijas Republika, Polijas Republika, Portugāles Republika, Rumānija, Slovēnijas Republika, Slovākijas Republika, Somijas Republika, Zviedrijas Karaliste) un Gruzijai, Islandes Republikai, Moldovas Republikai, Melnkalnei, Ziemeļmaķedonijas Republikai, Norvēģijas Karalistei, Serbijas Republikai, Šveices Konfederācijai, Turcijas Republikai, Ukrainai, Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei⁽³⁾ ⁽⁴⁾, Andoras Firstistei un Sanmarīno Republikai⁽⁵⁾ par jebkuru summu, par ko persona, kura sniedz šo galvojumu⁽⁶⁾:

.....
var būt vai var kļūt atbildīga iepriekšminētajām valstīm saistībā ar nodokļu un citu maksājumu⁽⁷⁾ parādu, kas var rasties vai ir radies par precēm, uz kurām attiecas turpmāk 1.a un/vai 1.b punktā minētās muitas operācijas.

Galvojuma maksimālā summa ietver:

.....
a) šī summa ir 100/50/30 %⁽⁸⁾ no atsaucē summas daļas, kas atbilst muitas parādu vai citu maksājumu summai, kuri var rasties, un ir visu 1.a punktā minēto skaitļu kopsumma,

un

.....
b) šī summa ir 100/30 %⁽⁸⁾ no atsaucē summas daļas, kas atbilst muitas parādu vai citu maksājumu summai, kuri ir radušies, un ir visu 1.b punktā minēto skaitļu kopsumma.

1.a Summas, kuras kopā veido atsaucē summas daļu, kura atbilst muitas parādiem un attiecīgā gadījumā citiem maksājumiem, kas var rasties, atbilstoši katram turpmāk norādītajam mērķim⁽⁹⁾ ir šādas:

- a) pagaidu uzglabāšana – ...,
- b) Savienības tranzīta procedūra / kopīgā tranzīta procedūra – ...,
- c) uzglabāšanas muitas noliktavā procedūra – ...,
- d) pagaidu ieviešanas procedūra ar pilnīgu atbrīvojumu no ieviedmuitas nodokļa – ...,
- e) ieviešanas pārstrādei procedūra – ...,
- f) galapatēriņa procedūra – ...,
- g) cits – norādiet cita veida operāciju –

1.b Summas, kuras kopā veido atsaucē summas daļu, kas atbilst muitas parādiem un attiecīgā gadījumā citiem maksājumiem, kuri ir radušies, atbilstoši katram turpmāk norādītajam mērķim ir šādas⁽⁹⁾:

- a) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju bez atliktā maksājuma – ...,
- b) laišana brīvā apgrozībā ar standarta muitas deklarāciju ar atlikto maksājumu – ...,
- c) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 166. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 9. oktobra Regulā (ES) Nr. 952/2013, ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu – ...,
- d) laišana brīvā apgrozībā ar muitas deklarāciju, ko iesniedz saskaņā ar 182. pantu Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 9. oktobra Regulā (ES) Nr. 952/2013, ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu – ...,
- e) pagaidu ieviešanas procedūra ar daļēju atbrīvojumu no ievad muitas nodokļa – ...,
- f) galapatēriņa procedūra – ...⁽¹⁰⁾,
- g) cits – norādiet cita veida operāciju –

2. Parakstītājs apņemas pēc 1. punktā minēto valstu kompetento iestāžu pirmā rakstiskā pieprasījuma samaksāt pieprasītās summas, nepārsniedzot iepriekš minēto maksimālo summu, un neatlikt maksājumu ilgāk par 30 dienām no pieprasījuma dienas, ja vien viņš vai cita attiecīgā persona pirms minētā termiņa beigām muitas dienestiem nepierāda, ka īpašā procedūra, kas nav galapatēriņa procedūra, ir noslēgta, ka galapatēriņa procedūrā esošo preču muitas uzraudzība vai pagaidu uzglabāšana ir pabeigta pareizi vai ka citu tādu darbību gadījumā, kas nav īpašās procedūras, preces ir pienācīgi noformētas.

Pēc parakstītāja pieprasījuma un pamatojoties uz jebkādiem iemesliem, kas atzīti par derīgiem, kompetentās iestādes termiņu, kurā parakstītājam ir pienākums samaksāt pieprasītās summas, var atlikt, pārsniedzot 30 dienas no pieprasījuma iesniegšanas dienas. Šā pagarinājuma piešķiršanas dēļ radušos izdevumus, jo īpaši procentus, ir jāaprēķina tā, lai summa būtu līdzvērtīga tai, ko līdzīgos apstākļos naudas tirgū vai finanšu tirgū iekasētu attiecīgajā valstī.

Šo summu nevar samazināt par tādām summām, kas jau ir samaksātas saskaņā ar šo saistību noteikumiem, izņemot gadījumus, kad parakstītājs tiek aicināts samaksāt parādu, kas radies muitas operācijā, kura uzsākta pirms iepriekšējā maksājuma pieprasījuma saņemšanas vai arī 30 dienu laikā pēc tam.

3. Šīs saistības ir spēkā no dienas, kad tās apstiprinājusi galvojuma muitas iestāde. Parakstītājs joprojām ir atbildīgs par visu to parādu samaksu, kuri rodas tajā muitas operācijā, uz ko attiecas šīs saistības un kas ir uzsākta, pirms stājās spēkā galvojuma atsauksana vai atcelšana, pat ja maksājums ir pieprasīts pēc minētās dienas.

4. Šo saistību izpildei parakstītājs dara zināmu savu kontaktadresi⁽¹¹⁾ katrā no 1. punktā minētajām citām valstīm:

Valsts	Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese

Parakstītājs apliecina, ka visa sarakste un paziņojumi, kā arī formalitātes vai procedūras, kas attiecas uz minētajām saistībām un ir adresētas uz kādu no viņa norādītajām kontaktadresēm vai tajā rakstiski iesniegtas, tiek uzskatītas par viņam pienācīgi nodotām.

Parakstītājs atzīst tiesu jurisdikciju vietās, kur ir tā norādītās kontaktadreses.

Parakstītājs apņemas nemainīt norādītās kontaktadreses vai, ja viņam viena vai vairākas no šīm adresēm būtu jāmaina, par to iepriekš informēt galvojuma muiņas iestādi.

Vieta

Datums

.....

(Paraksts)⁽¹²⁾

II. Galvojuma muitas iestādes apstiprinājums

Galvojuma muitas iestāde

Galvinieka saistības akceptētas (datums)

(Zīmogs un paraksts)

Piezīmes:

- (1) Uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums.
- (2) Pilna adrese.
- (3) Ievērojot Protokolu par Īriju/Ziemeļīriju, kas pievienots Līgumam par Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotās Karalistes izstāšanos no Eiropas Savienības un Eiropas Atomenerģijas kopienas, šā galvojuma vajadzībām Ziemeļīrija ir uzskatāma par Eiropas Savienības daļu. Tāpēc galvinieks, kas veic uzņēmējdarbību Eiropas Savienības muitas teritorijā, norāda kontaktadresi vai iecel pārstāvi Ziemeļīrijā, ja galvojumu tur var izmantot. Tomēr, ja saistībā ar kopīgo tranzītu galvojums ir derīgs Eiropas Savienībā un Apvienotajā Karalistē, viena kontaktadrese vai iecelts pārstāvis Apvienotajā Karalistē var aptvert visas Apvienotās Karalistes daļas, tostarp Ziemeļīriju.
- (4) Svītrot tās/to valsts/valstu nosaukumu/nosaukumus, kuras/kuru teritorijā galvojumu nav atļauts izmantot.
- (5) Atsauces uz Andoras Firstisti un Sanmarīno Republiku attiecas vienīgi uz Savienības tranzīta operācijām.
- (6) Personas, kura sniedz galvojumu, uzvārds un vārds vai uzņēmuma nosaukums un pilna adrese.
- (7) Piemēro attiecībā uz citiem maksājumiem, kas veicami saistībā ar preču importu un eksportu, ja galvojumu izmanto, lai precēm piemērotu Savienības/kopīgo tranzīta procedūru, vai var izmantot vairāk nekā vienā dalībvalstī vai vienā līgumslēdzējā pusē.
- (8) Lieko svītrot.
- (9) Procedūras, izņemot kopīgo tranzītu, piemēro vienīgi Savienībā.
- (10) Attiecas uz summām, kuras muitas deklarācijā deklarētas galapatēriņa procedūrai.
- (11) Ja valsts tiesībās nav normas par kontaktadresi, galvinieks šajā valstī iecel pārstāvi, kuram ir tiesības saņemt visu galviniekam adresēto korespondenci, un ir attiecīgi jāpielāgo apliecinājuma teksts 4. punkta otrajā daļā un saistību teksts 4. punkta ceturtajā daļā. Tiesām tajā vietā, kur ir galvinieka vai tā pārstāvju kontaktadrese, ir jurisdikcija strīdos, kas attiecas uz šo galvojumu.
- (12) Personai, kura paraksta dokumentu, pirms paraksta ar savu roku jāieraksta šāds teksts: "Galvojums par summu ..." (summu ieraksta ar vārdiem).

4. C.5. pielikuma 7. ailē aiz vārda “ISLANDE” iekļauj vārdu “MOLDOVA”.

5. C.6. pielikuma 6. ailē aiz vārda “ISLANDE” iekļauj vārdu “MOLDOVA”.